



Care lettrici, cari lettori,

Sono lieto di trasmettervi il nostro ultimo Infoticker SISA **declare|it**. Concedetevi 10 minuti per aggiornare le vostre conoscenze doganali.

Dopo il rollout delle nuove versioni **declare|it** V3.0 e NCTS V2.8, avvenute con successo durante il mese di novembre dello scorso anno, i clienti SISA hanno potuto affrontare con tranquillità gli aggiornamenti del 12 dicembre 2011 e del 1. gennaio 2012.

L'anno 2012 offre delle nuove prospettive con il nuovo modulo **declare|it** transit e nuove possibilità con la versione Windows. Tutti i moduli della dogana possono essere gestiti da un'unica piattaforma per sistemi i5 (AS/400) o Windows.

Nel 2012 anche la dogana Svizzera vuole concludere gli « eterni » progetti "Carta di passo" e "Bollette di cauzione".

In ogni caso, non esitate, potete sempre contattarci, il team SISA **declare|it** risponderà volentieri a tutte le vostre domande.



Jürg Zellmeyer
Product Manager **declare|it**

Rollout **declare|it V3.0**

Come previsto, l'introduzione di **declare|it** V3.0 e NCTS V2.8 è stata conclusa entro il 12 dicembre presso tutti i clienti SISA, i quali erano così pronti a partire per la data concordata, conformemente a quanto richiesto dalla dogana.

Plausibilità ampliata per S&T

Nell'ambito degli adattamenti al sistema armonizzato (SA) al 01.01.2012, la Dogana

ha provveduto ad una verifica completa della plausibilità degli annunci d'esportazione al momento dell'annuncio di selezione. Può succedere che una dichiarazione che in passato risultava corretta, venga ora rifiutata a causa degli adattamenti dei dati base effettuati nel frattempo. Per es: numero di tariffa non valido o un'autorizzazione obbligatoria.

Questi messaggi d'errore possono venir eliminati dall'esportatore solamente tramite la correzione dell'annuncio d'esportazione.

Dati base NCTS

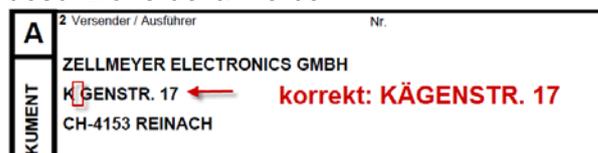
I dati base NCTS forniti dalla dogana non corrispondono ancora al 100% ai dati secondo t@res.

Per esempio, NCTS richiede sempre un numero di pezzi per componenti d'orologi, anche se, secondo t@res, non sarebbe più necessario. Negli aggiornamenti del mese di gennaio, si sono verificati diversi errori, impendendo il corretto annuncio di alcuni numeri di tariffa.

Con l'ultimo aggiornamento di fine febbraio, la dogana dovrebbe essere ora in grado di fornire i dati base NCTS che corrispondono al 100% ai dati t@res.

NCTS: caratteri mancanti nei documenti di transito

Avrete potuto certamente constatare che sovente mancano dei caratteri sui documenti di transito al momento dell'annuncio di transito, soprattutto negli indirizzi o nella descrizione della merce.



Questo non è un errore del programma SISA, ma è una nuova funzione di filtro della DGD. Dal momento in cui molti paesi dell'Europa dell'Est hanno integrato dei segni illeggibili nella rete internazionale dell'NCTS, in occasione di annunci internazionali, gli errori d'elaborazione si moltiplicano tra le diverse amministrazioni doganali. Da quando la Germania accetta solo i caratteri di base, la Dogana Svizzera è stata obbligata a sostituire i segni mancanti con degli altri caratteri o con degli spazi.

Bisognerà accettare e convivere con questa situazione fino a quando il TAXUD non trasmetterà in modo chiaro il metodo per utilizzare i caratteri.

Per questo motivo, sarebbe opportuno utilizzare caratteri di base già al momento dell'immissione, per assicurarsi che tutti i caratteri siano stampati sul documento di transito.

P.es.: KAEGENSTR. invece di KÄGENSTR.

Caratteri di base

Lettere dalla A alla Z e dalla a alla z

Cifre dallo 0 al 9

., : ; - + = () / ? ! % & * < >

Spazio, apostrofo e virgolette.

declare|it Patch V3.0.3.2.7

Da fine gennaio sono disponibili i patch cumulativi V3.0.3.2.6 e V3.0.3.2.7. Gli stessi contengono diverse correzioni nei moduli **declare|it** V3.0 Import ed Export, come per esempio nel modulo preliminare, nell'immissione rapida, nell'importazione di dati, nel controllo di plausibilità dopo l'importazione di dati e nella data di scadenza di annunci doganali import provvisori.

Negli ultimi giorni tutti i clienti hanno ricevuto il patch sul loro sistema, così come le istruzioni per l'installazione. Se necessario, SISA può fornire assistenza o, se lo desiderate, procedere all'installazione.

Sul centro di calcolo, il patch è già stato installato.

declare|it Transit

Attualmente stiamo testando i kit di migrazione NCTS, che devono assicurare la migrazione dei dati NCTS Classic verso **declare|it**. In questo modo potremo garantire

che con **declare|it** Transit sarà possibile accedere alle vecchie procedure NCTS per effettuare delle correzioni e delle ricerche.

Durante il 2. Semestre 2012 pianificheremo il primo trasferimento da NCTS Classic verso **declare|it** Transit.

declare|it Windows

In questo momento sono in fase di progettazione e di test i primi progetti **declare|it** Windows.

A partire dal 2. Trimestre 2012 potremo offrire le installazioni di **declare|it**, oltre che sui validi e consolidati sistemi iSeries dell'IBM che continueremo a supportare, anche su server Windows.

eDDAT e IPTN

In febbraio hanno avuto luogo i primi colloqui nell'ambito dei gruppi di lavoro e di contatto. Per questi due progetti, SISA lavora insieme all'AFD per definire un'analisi di dettaglio.

eDDAT/TdP:

Informatizzazione delle dichiarazioni in dogana per l'ammissione temporanea e traffico di perfezionamento. Sostituzione dei formulari 11.73, 11.74, 11.86, 11.71, 11.72 e 11.86

IPTN

Informatizzazione del processo di transito nazionale. Sostituzione dei formulari 11.51 e 11.52, e delle dichiarazioni semplificate sotto bollette di cauzione per il traffico aereo tra gli aeroporti doganali.

La realizzazione è pianificata per inizio 2013, affinché si possa avviare i relativi test ed una fase pilota nel corso del 1. semestre. A partire dal 1. luglio 2013, ambedue i processi elettronici dovrebbero essere a disposizione di tutti i clienti doganali.

SISA coordinerà la pianificazione delle successive versioni di **declare|it** con i due progetti della dogana, affinché i clienti SISA possano avere la possibilità di partecipare al progetto pilota, e d'utilizzare il programma non appena verrà implementato.

Termini ed attività

- **1. gennaio 2012: Passaggio al sistema armonizzato (SA)**
- **1. gennaio 2012: Eurostat NCTS**
I codici valute NCTS vengono trasmessi alla dogana
- **1. febbraio 2012:**
Fusione Helpdesk in seno alla DGD:
D'ora in avanti l'helpdesk della DGD per e-dec e NCTS è raggiungibile al seguente numero unico +41 31 322 60 00.
- **14 febbraio 2012:**
Prima riunione del gruppo di lavoro eDDAT all'interno della DGD. SISA parteciperà a questo gruppo di lavoro.
- **Febbraio 2012:** Patch V3.0.3.2.7
il patch per **declare|it** V3.0 è disponibile e deve venir installato.
- **Inizio marzo 2012:**
Prima riunione del gruppo di lavoro IPTN (transito nazionale informatizzato) presso la DGD. SISA parteciperà a questo gruppo di lavoro.

Helpdesk DGD

Dal 1. febbraio 2012 la dogana possiede un unico Helpdesk per le applicazioni doganali. Per e-dec e NCTS c'è ora un solo nuovo numero telefonico da chiamare che è il seguente:

+41 31 322 60 00.

Domande scritte devono essere inviate tramite il seguente formulario: [Formulario di contatto Helpdesk CSC](#).

Informazioni supplementari:

[Info CSC unificazione dei contatti degli Helpdesk e-dec e NCTS](#)

Helpdesk SISA

Dal lunedì al venerdì dalle 07:00 alle 19:00

Telefono: 061/716 94 49

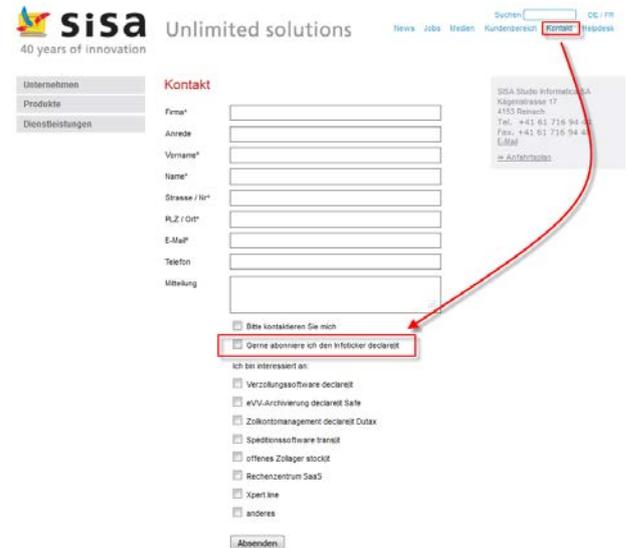
E-mail: support.reinach@sisa.ch

www.sisa.ch

Iscrizione per l'Infoticker

Desiderate ricevere questo Infoticker direttamente via e-mail ?

Vogliate contattarci tramite il seguente formulario SISA.



The screenshot shows the SISA contact form. A red arrow points from the text above to a checkbox labeled "Denn abonniere ich den Infoticker declare|it". Other checkboxes include "Bitte kontaktieren Sie mich", "Ich bin interessiert an:" (with sub-options for various services), and "Abmelden".

declare|it informazioni con 



SISA declare|it Info

@declareit_info Schweiz

Informationen rund um den Schweizer Zoll, die elektronischen Zollverfahren und die SISA declare|it Applikation

<http://www.sisa.ch>

 Folgen

 Texte follow declareit_info to den Shortcode Deines Anbieters

Informazioni supplementari:

[twitter: declareit_info](#)